

**REGISTRATO**  
**CHIARA DI ROSEMBERG**

**MELODRAMMA IN MUSICA**

**DA RAPPRESENTARSI**

**IN LUCCA**

**NEL REGIO TEATRO PANTERA**

*Sotto la Protezione di S. A. R.*

**IL DUCA DI LUCCA**

**NELLA STAGIONE DI CARNEVALE**

*dell' Anno 1834 al 35*



**DALLA TIPOGRAFIA ROCCHI**





**All' Illustrissimo  
SIGNOR PRESIDENTE**

DELL' ACCADEMIA

Del Regio Teatro Pantera

---

**Illustrissimo Signore**

*4* corrispondere degnamente a tanti atti di  
merosa bontà, e a tanta valida protezione, di  
vi vengo da V.S. Illustrissima, non che dai  
gg. Accademici, grandemente onorato, sento che  
i è bisogno, non solo avere gratitudine e ri-  
noscenza somma, ma procurare, per quanto  
in me, di darne Loro pubblici segni.

L'offerta che io fò del libretto, la Chiara  
Rosemberg, alla S.V. Ill.: , e nella di Lei  
spettaail persona, nella eminente qualità di  
residente, e anche a tutti gli onoratissimi Ac-  
demici è ben tenue cosa è vero, ma è l'uni-  
testimonianza, che sia in mio potere, di

*tributare in contraccambio ed in attestazione di quanto io devo al patrocinio degli Accademici tutti, e di V.S. Illustrissima in particolare. Possa la piccolezza del dono non esser riguardata, ma bensì la buona volontà di chi l'offre possa attestarne al Pubblico i sentimenti di ossequio e di stima di chi si pregia tanto della protezione di V.S. Ill., e finalmente sia questa una occasione avventurosa di più per potermi dichiarare.*

*Di Lei Ill: Sig. Presidente*

*Umiliss: Obbligatiss: Servitore*

**L'IMPRESARIO LUIGI GRANCI**

# PERSONAGGI

---

ELUFÉMIA , Principessa moglie del

*Sig. Giovannina Bongi*

Conte di ROSEMBERG

*Sig. Giuseppe Bertini*

CHIARA , sotto il nome di Olimpia loro figlia

*Sig. Antonietta Vial , Cantante di Camera  
di S. M. il Re di Baviera*

Marchese di VALMORE

*Sig. Antonio Pompejano*

MONTALBANO , creduto padre di Chiara

*Sig. Paolo Ambrosini*

NICHELOTTO , al servizio del Conte

*Sig. Girolamo Cavalli*

MARCELLA , fattoressa , di lui moglie

*Sig. Maria Angelini*

avalieri - Dame - Vassalli - Vassalle - Contadini - Damigelle

La musica è del celebre sig. maestro Luigi Ricci

Maestro Direttore dei Cori sig. Matteo Quilici

Le scene nuove saranno dipinte dal sig. Giuseppe Matraja

# ORCHESTRA

**MAESTRO AL CEMBALO SIG. MASSIMILIANO QUILIC**

All' att. Serv. di Camera e Capp. di S. A. R.

IL DUCA DI LUCCA

*Primo Violino e Direttore d' Orchestra*

**SIG. ANGELO PUCCINI**

All' att. Serv. di Camera e Capp. di S. A. R.

IL DUCA DI LUCCA

*Violino a Spalla Sostituto al Primo*

Sig. Luigi Arrighi

*Primo Violoncello*

Sig. Paolo Martini

*Primo Contrabasso*

Sig. Francesco Scatena

*Prima Viola*

Sig. Jacopo Landucci

*Primo Flauto, e Ottavino*

Sig. Maurizio Ripari

*Primo Clarino*

Sig. Domenico Casali Capo-Banda

*Primo Oboè e Corno Inglese*

Sig. Antonio Benazzi

*Primo Violino de' Secondi*

Sig. N. N.

*Primo Corno da Caccia*

Sig. Patrizio Guidi

*Primo Fagotto*

Sig. Giuseppe Buonaccorsi

*Prima Tromba*

Sig. Giuseppe Micheli

*Prima Tromba Duttile*

Sig. Gaetano Casini

I. prof. suddetti sono all' att. Serv. di Cam. e Capella

DI S. A. R. IL DUCA DI LUCCA

Macchinista sig. Domenico Mechetti

Suggeritore e Copista sig. Torquato Caroni

Direttore di Scena sig. Gaetano Bonuccelli

# ATTO PRIMO

---

## SCENA PRIMA

CORTE DELLA FATTORIA, lungo una piccola riviera in prospettiva. Al di là amenissima campagna, sparsa di capanne e case coloniche. Apriche Colline. Alla metà di una di queste si scorge il grandioso Castello, residenza della Principessa Eufemia, circondato da boschetti, al quale si arriva per viali di alti alberi. Il cortile è chiuso da un basso muro, a piè del quale s'alzano fiori, ed arbusti. Nel mezzo un cancello, dal quale si passa a rustico ponte sulla riviera. A destra e sinistra stradale. Nel cortile la casa di Marcella è alla sinistra. A destra adiacenze campestri. Un orto, una serra ec.

*Dalla campagna s'odono in lontano suoni di strumenti campestri, ripetuti sulle colline; si scorgono Vassalli, Contadine, Villici comparire dalle capanne, dalle case, dall'interno del casale: vanno scendendo, passano il ponte, s'uniscono nel cortile festosamente cantando in*

### Coro

**S**enti! . . . senti! . . . dal casale . . .  
Là dai colli . . . d'ogni intorno,  
Que' concenti . . . bel segnale  
Della festa di tal giorno. --  
Accorriamo -- ci apprestiamo. --  
Oh! qual giorno fortunato  
Questo mai per noi sarà.  
Ricordato, festeggiato  
Da' cor grati ognor sarà.

*Uomini* La Principessa, nostra Signora,  
Che trista, oppressa languì fin' ora  
Già risanò: lieta tornò.

*Donne* Il di lei Sposo dopo tant' anni;  
Da lei diviso, scorsi in affanni,  
In sì bel dì, s'attende qui. --

*Uomini* Per celebrare il suo ritorno  
Dall' annuo debito ci sollevò. --

*Donne* Per festeggiare così bel giorno  
Doti magnifiche per noi segnò.

*Tutti* Oh qual giorno fortunato! . . . . (*cantando il*  
*Coro s' avvia e si disperde. Intanto s' ode suono*  
*lontano di cornetta: tutti si fermano. Marcella*  
*si presenta ad un balcone di sua casa: ansia co-*  
*me gli altri, osserva*)

*Coro* Ma questo suono!

*Mar. (con gioia)* Ah! è desso . . . è Michelotto  
(*svent. un fazzol.*)

## S C E N A . II.

*Michelotto dalla parte del castello, e detti.*

*Mic.* Marcella!... (*scendendo e gridando con piacere.*

*Tutti* Eceolo!

*Mar.* Vengo.

*Mic.* Amici! Vi saluto. (*tutti abbracciano Michelotto,*  
*che poi si slancia fra le braccia di Marcella*)

*Tutti* (*Evviva!*)  
(*Amici!*) Il ben tornato! -- Il ben venuto!

*Mar.* Marito!

*Mic.* Dai confin' di tutto il mondo,  
Che girai da cima al fondo,  
Torno alfine ai patrii lidi,  
Sano e salvo a riposar, . . .



Quel che vidi, e che passai

Non potete immaginar.

Vi farò trasecolar.

*(due villici gli portano una sedia. Mar. corre in casa e porta una bottiglia ed un bicchiere)*

**Coro** Siedi intanto... e ci dirai...

**Mar.** Prendi fiato... e ti ristora...

*(porgendole da bere)*

**Mic.** Tu sai quel che mi bisogna.

Il Borgogna? — Il mio gran gusto! *(beve e fa versare ancora)*

Mia Marcella, ancor sei bella.

*(guardandola scherzoso)*

Ed io pur, vèh! ancor robusto.

*(alzandosi)*

Infra tanti patimenti...

E pericoli... e spaventi!...

Mi ho saputo conservar...

E la posso ancor contar.

**Tutti** Conta adunque — ansiosi, attenti,

Noi ti stiamo ad ascoltar.

**Mic.** Vi farò trasecolar.

**Tutti** Grosse, al solito compare,

Guarda ben non le contar.

**Mic.** Voi sentirete cose stupende *(Coro)* Vèh!

Casi incredibili — scene tremende.

Trenta burrasche — venti aggressioni, Oh!

Vidi trecento — e più nazioni; Bumh!

Mostri — le belve più fiere e strane; Ah!

I serpentoni colle campane. —

Corsi la Francia — poi l'Allemagna, Bumh! Bumh

La Russia — l'Affrica — l'Asia — la Spagna,

Poi nell'Italia, giardin del Mondo,

Noi ci fermammo a respirar.

**Tutti** Or dell'Italia ci dei contar.

**Mic.** Esaltar quel bel paese

Abbastanza mai poss'io!

Ah! ma Lucca è l'amor mio

E' città ch' egual non ha . . .  
 Ed il *bumh* qui non ci stà;  
 E' la pura verità .

*Tutti* Questo è vero, già si sà .

*Mic.* Tutto incanta per vaghezza:  
 Ti sorprende per ricchezza:  
 Che teatri! -- che bel corso!  
 Quanto lusso! -- che concorso!  
 Un mangione qual io sono  
 Trovai tutto d'*ultra* buono, --  
 Brava gente! di gran cuore . . .  
 Sì gentile! e poi . . . e poi! . . .  
 Donne belle come Amore,  
 Tutte grazia e fedeltà . . .  
 Fd il *bumh* qui non ci stà .

*Tutti* Un tantin ce ne starà (scherzoso)  
 Sopra quella fedeltà,

*Mic.* Ah! che Lucca è la Città  
 Cui l' eguale non si dà,  
 Che lasciare non si sà .

*Tutti* Questo è vero: già si sà:  
 E felice chi ci stà. (il Coro si disperde)

### SCENA III.

*Michelotto e Marcella.*

*Mic.* Un altro abbraccio, moglie mia.

*Mar.* (ironica) Ma quelle  
 Tue care *Donne belle!* . . . (contraffacendolo)

*Mic.* E il son davvero;  
 E certe *Ragazzotte* -- Ma tu m'eri (tocc. il cuore)  
 Sempre qui, e niente, veh, niente. (vezzegg.)

*Mar.* (con affezione) Eh . . . birbone  
 Ora dimmi: e il padrone? . . .

*Mic.* Smontò a Corte.  
 Mi mandò a prevenir la Principessa . . .  
 Sarà qui a pranzo -- io mangerò per lui.

*Mar.* Perchè? -- stà forse mal?

*Mic.* Mal... nò. -- Ma dopo

Certo caso... per cui... (ma in gran segreto)

Prese... (nè sò perchè) sommo interesse,

E gli costò gran pena, egli rimase

Di così tristo umore!...

*Mar.* Qual caso? ... Dimmi.

*Mic.* Un caso che fa orrore

Se n'è parlato già per tutto il mondo...

Quella grand' assassina!... quella Chiara

Di Montalbano, che fu condannata

Per omicidio...

*Mar.* (Cielo! ... Olimpia!)

(mal contenend.)

*Mic.* Un mostro

Di crudeltà... a vent' anni appena. -- Or questa

Dovea sposar un giovin gran signore,

Già vedovo, il Marchese di Valmore.

Egli avea un figliolin di primo letto...

Ella .. (pareva almeno) amava il padre...

Ma le spiaceva il figlio unico erede

Dei beni di Valmore -- e una mattina...

(Il povero Marchese era lontano)

Colei gli uccise il figlio di sua mano.

*Mar.* Ella non fu, -- è incapace (con calore)

Chiara di tanto orror.

*Mic.* Come lo sai? (sorpreso, e

Chi te l'ha detto? guardando Mar.)

*Mar.* (inavvedutamente) Ella.

*Mic.* (colpito) Che?...

*Mar.* (rimettendosi) Olimpia.

*Mic.* Olimpia?

E chi è Olimpia?

*Mar.* Essa è un Angelo; condotta

Qui dal pio Solitario, il Padre Arsenio.

E caldamente a me raccomandata.

Qui da tutti è adorata.

Ella vien da Parigi.

*Mic.* Parleremo  
Dunque di questa Chiara. — Io l'ho veduta.

*Mar.* (Oh Dio!) Tu l'hai veduta?... *(inquieta)*

*Mic.* Sì... dipinta

Sopra quei cartellon dei ciarlatani...

In ritratti.

*Mar.* (Ah!... se mai!...) *(tamburi del castel-*

*Mic.* Cos'è? *lo, segnale di omag. a comp. di Pr.)*

*Mar.* La Principessa

Che sorte dal Castello, e quà se 'n viene

*(compariscono Guardie dalla parte del Castel-  
lo; Scudieri, e Domestici che precedono Eu-  
femia, e si dispongono sul ponte e alla por-  
ta del Castello.)*

*Mic.* Qui? *(sorpreso e con piacere)*

*Mar.* A far visita a Olimpia. *(con compiacenza)*

*Mic.* Quest' Olimpia

E' dunque? ...

*Mar.* A lei carissima.

*Mic.* Vederla ...

*Mar.* Eccola, che dall'orto ella già incontro

Muove alla Principessa — Già i Vassalli

Giulivi la festeggiano.

*Mic.* E ancor io

Poi le voglio ossequiar l'omaggio mio.

*(Vassalli, Donne che si riuniscono, vanno  
incontro e festeggiano Chiara, che viene  
dall'orto con un mazzo di fiori)*

## S C E N A IV.

*Chiara si presenta al ponte, ed offre il mazzo e la mano per appoggiarsi ad Eufemia, che gliela stringe affettuosamente. I Cavalieri ed i Paggi che l'accompagnano formano gruppi attorno la Principessa. I Vassalli, le Donne si presentano rispettosamente ad Eufemia, ed in*

*Coro*

A voi soggetti, a voi devoti,  
I nostri affetti, i nostri voti.  
La cara Olimpia v' esprimerà.  
Sul labbro amabile dell' innocenza,  
Nel bel candore di puro amore,  
Riconoscenza -- vi parlerà. --

*Chi.* Voi mirate in sì bel giorno, *(ad Euf.)*

Tutto gioja a voi d' intorno:  
Ogni aspetto, ed ogni accento  
Non esprime che contento ...  
Quel contento che divide  
Con voi tenero ogni cor.

Anche il Cielo a voi sorride  
In più vivido fulgor.

*Coro* Più bel giorno mai si vide:  
Mai provò tal gioja un cor.

*Chi.* Sia quest' alma sventurata  
Alle pene condannata ...  
Cui mai raggio di contento  
Più sorrise e consolò ...  
Par che in questo bel momento  
Già respiri dall' affanno,  
Già da un anno questo core  
Tanta gioja mai provò.

*Coro* A gioir t' appresta omai;  
Qui il tuo fato si cangiò.

*Mic.* Viva la nostra Principessa! *(con entusiasmo)*

Mar.

Evviva

Olimpia sua! —

Euf.

Ben grata, amici miei,  
 lo sono al vostro affetto. — Intervverrete  
 Oggi al Castello: e là festeggerete  
 Del mio Sposo il ritorno.

Mic.

E beberemo...

E, a onor suo mangeremo.

Euf.

Michelotto

Io premierò il tuo fido attaccamento  
 A Rosenberg

Mic.

*le bacia la veste: ella gli stende la mano, ch' ei  
 bacia con rispetto)* Altezza... Or son contento,  
*(parte co' Vassalli)*

Euf.

Ritirati, Marcella.

Mar.

Coraggio.

*(piano a Chi. part.)*

Euf.

Olà — nessun qui innoltri.

*(I Cavalieri ed il seguito, si tengono in  
 disparte)*

## S C E N A V.

Eufemia, e Chiara

Euf.

Or vieni

Diletta Olimpia, a questo seno) — *(l'abbraccia)*

Chi.

*(rispettosa, e con tenerezza)* Altezza,  
 Tanta bontà...

Euf.

*(la bacia)* Ed un bacio, — Oh figlia)...

Chi.

*(con espressione)*

Ah questo

Prezioso nome!

Euf.

M'è in te sì caro! — „ e non so dirti come

„ Nell' abbracciarti, in dirtelo, m' illudo  
 „ Soavemente. Io fui madre

(triste)

Chi. „ (con compassione) E perdeste?...

Euf. „ Unica figlia ... che d' età conforme

„ A te sarebbe. Già segreto nodo

„ M' univa a Rosenberg, d' illustre sangue,

„ Ma non sovrano. Il Principe mio padre

„ Mi scegliea regio sposo. -- Io rifiutai:

„ Il mio nodo svelai, -- Rapida fuga

„ Mi salvò Rosenberg, che colla figlia

„ Riparò in lontan suolo. --

Chi. „ Quanto, misera, allor fu il vostro duolo! --

Euf. „ Qui regalata ... intercettati i fogli,

„ Io, per tre lustri, ne ignorai la sorte. --

„ Del mio padre alla morte (or presso è un anno)

„ Sali al trono il germano, leale, antico

„ Di Rosenberg amico. --

„ Ei richiamò il cognato ... e appresi allora

„ Spenta la figlia: „ Inconsolabil n' era.

„ Io te vidi ... e non so qual vivo, ignoto.

„ Irresistibil moto.

„ Mi sospinge a cercarti ...

„ Un bisogno d' amarti ... d' esser teco ...

Chi. „ (con espansione, e toccandosi il cuore)

„ Ah! qui pure, o Signora ...

Euf. „ (lieta, e subito) E dunque omai

„ Più non esiterai di viver meco,

„ Amica ... e figlia del mio core.

Chi. (con pena) „ Altezza ...

„ Voi non sapete. , ,

E t' amo tanto, e voglio

Oggi al mio sposo presentarti. -- Pronti

Già son per te ricchi vestiti, arredi. --

*Montalbano comparisce dalla strada a  
 destra, avvolto in nero mantello, col  
 cappello abbassato sugli*

*occhi: si ferma vedendo il corteggio della Principessa, e par disposto a presentarsele — Ad un tratto si cela dietro un albero.)*

Marcella! — Da qui a poco

Olimpia mia al castel mi guiderai: *(avviand.)*

E là, mia cara, più mi lascerai. — *(Chiara accompagna Eufemia, che al ponte l'abbraccia, la guarda, e bacia con trasporto: indi va al Castello con seguito)*

Mar. Fatta è la vostra sorte. — Allegramente! —

Chi. Buona Marcella io vidi

Sorridermi la sorte un'altra volta, . . .

E fui repente nell'abisso avvolta. . . .

*entr. in casa*

## SCENA VI.

*Montalbano, avanzando nel cortile, osserva d'intorno nella Casa.*

Ciell! — Che m'avviene! — Io non travidi. — Chiara

In questi luoghi! — Sì vicina, e cara

Tanto a sua madre . . . che baciolla! — e quale

Destino a me fatale

Qui la condusse? Io fremo. —

E s'ella alfin palesa in me . . . già tremo;

Il reo di quel delitto,

Di cui porta la pena . . . che trafitto

Fu da me il figlio di Valmor! . . . sarei

Perduto allor. — Costei

Meco si tragga, e . . . Montalban che fai? —

Nuovi delitti! . . . e non ti penti mai?

Taci, terribil voce,

Che d'avvilirmi tenti

Invan, rimorso atroce,

Tu mi tormenti il cor. — La mia salvezza

Esige il colpo, e Chiara . . . (\*) Ma opportuna,

*(\*) osservando verso la casa.*

E sola qui s'avvanza — Ecco l'istante. *(si ritira)*



## S C E N A VII.

*Chiara dalla casa, trista, pensosa  
Montalbano in disparte.*

*Chi.* E' di già un anno! — e quante  
Sciagure!... e quante lagrime! -- e l' autore  
De' miei mali... che orrore! -- è un padre! *(si concentra)*

*Mon.* *(avvicinandosi)* Chiara...

*Chi.* Qual voce!... Il nome mio!... *(colpita)*  
E chi!... *(volgendosi si trova in faccia Mon.)*

*Mon.* *(scopresi)* Guardami.

*Chi.* *(con grido soffocato)* Ah! Voi!... *(per fuggire)*

*Mon.* *(con voce di fierezza)* Resta

*Chi.* *(tremante)* Gran Dio!

*Mon.* Perchè fuggi da un padre che t'ama?  
*(con affettata tenerezza)*

*Chi.* *(in contrasto e ansia)*  
Voi! mio padre!... Io più padre non ho

*Mon.* Vieni, segui chi salva ti brama.

*Chi.* Io!... seguirvi?... Qui prima morirò.

*Mon.* Non rammenti!... *(con fremito represso)*

*Chi.* *(con amarezza)* Pur troppo!... Sì... tutto

*Mon.* Il mio sacro diritto...

*Chi.* *(con pena e forza crescente)* Spietato!  
Voi medesimo l' avete distrutto,  
Voi che avete una figlia... immolato  
Una figlia... innocente... felice...  
All' infamia... al supplizio... all' orror.

*Mon.* Che vuoi dir? *(confuso e grave)*

*Chi.* *(fissandolo)* Forse il ver non ho detto?

*Mon.* Su me forse... sospetto?... *(affannoso)*

*Chi.* *(a mezza voce)* Sospetto!

Tutto videro queste mie ciglia.

*Mon.* Ciel! la figlia che accusa suo padre!

Questo colpo mancava al mio cor:

*Chi.* Nò -- sapeva morir questa figlia *(marcata)*

Per salvargli la vita, e l' onor.

Già mi guidava  
 All' ara Amore:  
 Tutto io trovava  
 Nel mio Valmore...  
 E tutto... o barbaro,  
 Perdei per te.  
 Non v'è una misera  
 Al par di me...  
 E son sì misera,  
 Crudel, per te.

Io deplorai  
 Tua cruda sorte  
 Io ti salvai  
 Da infame morte:  
 Schiuso quel carcere  
 Ti fu per me.  
 E tu sì barbara  
 Mi dai mercè!  
 Padre più misero  
 Non v'ha di me.

*Mon.* Vieni omai.

(deliberato)

*Chi.* Non lo sperate.

*Mon.* Di resistere tenti invano... (afferrandola)

*Chi.* (staccandosi con raccapriccio)

V'arrestate... quella mano...

Stilla sangue. (s'avvia verso la casa)

*Mon.* (Oh rabbia!) Resta.

Trema ch'io... (minaccioso)

*Chi.* (elevandosi) Qui a un cenno mio

Gente accor... fuggite... Addio.

*Chi.* (a 2.) V'accompagni quella pace

Che sperar più a me non lice

Obliate un'infelice

Che lasciate nel dolor.

Vi pentite -- rammentate

Che v'è un Dio vendicator.

*Mon.* Io ti lascio, figlia audace:

Quanto son per te infelice!

Insultar più a te non lice

Un dolente genitor,

Ma paventa -- ti rammenta...

Che a tremar ti resta ancor. (*Chi. parte*)

*Mon. s'avvia dal ponte verso il Castello*)

## S C E N A VIII.

GALLERIA NEL CASTELLO

*Guardie nel fondo, Paggi, indi Cavalieri che precedono, ed accompagnano Rosemberg abbracciato ad Eufemia, Scudieri.*

*Ros.* Adorata consorte,  
Dopo tant'anni, alfin torno al tuo seno  
Come lieto rivedo queste soglie!...  
E mi è dolce lo scorgere d'intorno  
A quanto mi circonda  
I segni del piacer che il cor t'inonda. —

*Euf.* Una campestre festa...

*Ros.* E prevenisti  
Il mio pensiero. — Tributarti omaggio  
Desia, nel suo passaggio,  
Il Franco Ambasciatore,  
Marchese di Valmore.

*Euf.* L'infelice,  
A cui perfida amante.  
Il figlio trucidò?

*Ros.* (sosso) (Dio!) Sì...

*Euf.* Compiante

Ho di già le sue pene.

Ei s'onori qual merta e a noi conviene.

(parte co' Paggi)

## S C E N A IX.

*Rosemberg, indi Montalbano*

*Ros.* Misera! e tu non sai!...

*Mon.* Rosemberg! (sulla porta)

*Ros.* (si volge, lo riconosce, fa cenno ai Cavalieri  
d'allontanarsi)

Montalban! — qui? — Come mai?

*Mon.* Io qui veniva a chiedervi un po' d'oro,  
Onde recarmi all' Indie .

*Ros.* E voi l'avrete -- ( *poi con ansia* ,  
E quella sciagurata ! . . . *portandosi avanti* )

*Mon.* Ella è fuggita  
Dal suo ritiro .

*Ros.* ( *turbato* ) E adesso ?

*Mon.* ( *sotto voce , e cupo* ) E' qui . . .

*Ros.* ( *colpito* ) Oh destino ! . . .

*Mon.* Sotto il nome d' Olimpia . . .

*Ros.* ( *agitatissimo* ) E già vicino  
E' Valmore .

*Mon.* ( *sosso* ) Oh periglio ! . . .

*Ros.* S' ci l'incontrà ! . . .

*Mon.* E se si scopre ! . . .

*Ros.* Allontanarla . E voi . . . ( *marcato* )  
Voi . . . suo padre . . . astringetela .

*Mon.* Ah . . . colei  
Resiste a' cenni miei . ( *pensa* )

*Ros.* Dunque ? . . .

*Mon.* Sì -- allontanarla ad ogni costo .  
Avete un uom di tutta confidenza ,  
E di cuor ? . . .

## S C E N A X.

*Michelotto sulla porta , e i precedenti*

*Mic.* Eccellenza !

Sono a' vostri comandi

*Ros.* ( *a Mon. piano segnando Mic.* ) Eccovi l'uomo )  
*fa cenno a Mic. d'avvicin. Mon. osserva Mic.* )

*Mic.* ( *Che brutta faccia ! \** ) ( *E sono ben contento* )  
Della vostra cucina ( *\* guardando Mon.* )

Della vostra cantina . . . e d'una borsa  
Che mi donò la buona Principessa .

*Ros.* E da me pure un'altra or tu n'avrai ,  
Se servirmi saprai fedele , ardito ,

*Mic.* Con me non vaglion horse — Comandate :

E dove , e in quanto possa ,

Eccomi qua , Eccellenza , in carne e in ossa .

*Mon.* Pare un brav' uomo ( *a Ros.* )

*Mic.* E il son

*Ros.* ( Qual ci conviene ) ( *piano a Mont.* )

*Mic.* In somma , che ho da far ?

*Ros.* Ascolta bene

Vedi quell' uom ? ( *segnando Mont.* )

*Mic.* Lo vedo . . .

E a genio non mi v`a , ( *piano a Ros.* )

*Ros.* Pure è un buon uom

*Mic.* Sarà .

*Ros.* Come a' comandi miei ( *imperioso* )

Servire a' suoi tu dei .

*Mic.* Ebben si servirà .

Ma . . .

*Ros. Mon.* Qui non c'entra il ma -

Ardire e fedeltà .

*Mic.* Eh ! ardire e fedeltà .

( Che diavolo sarà ! )

*Mon.* Alla porta del castello ,

Quando notte si fà oscura ,

Tieni pronta una vettura . . .

E volare si dovrà :

*Mic.* Lasei far si volerà .

Ma , ni vettura chi ci andrà ?

*Mon. Ros.* Questo è quel che non si sà

Zitto : ardire e fedeltà ,

*Mic.* Bene : ardire e fedeltà ,

( Qualche diavol qui ci stà : )

*Mic.* Se si tratta di servirvi

In azione degna , onesta ,

Michelotto vi si presta ,

E la festa lascerà .

Ma . . .

*Ros. e Mon.* ( Obbedienza e fedeltà . . .

E la borsa ci sarà

*Mic.* Eh l'obbedienza, e fedeltà.

*Mon.* ( Nel tumulto della festa ( *a parte con Ros.* )

( Io rapir saprò colei:

( Se resiste a' cenni miei.

( Arte, forza usar saprò.

( Del supplizio col terrore

( A fuggir l'astringerò )

*Ros.* ( Nel tumulto della festa

( Far potrai sparir colei:

( Arte forza usar tu dèi.

( La mia pace a te dovrò.

( Tu conosci questo core:

( Degno premio a te darò. )

*Mic.* ( Chi sa mai che storia è questa!

( Discorrendo van tra loro.

( E' segreto il concistoro...

( Niente ancor capir ne sò.

( Ma quel ceffo non mi piace:

( Sempre un birbo il crederò. )

*Mon.* Tu dunque capisti?

( *a Mic.* )

*Mic.* Capisti.

*Ros.* Mi fido.

*Mic.* Si fidi, Eccellenza.

*Ros. Mon.* Prontezza, prudenza.

*Ros.* La borsa...

*Mic.* ( *marcato* ) L'onore...

L'onor di servirvi.

Si degno Signore

( *con malizia* )

Servir come vò.

*Ros. e Mon.*

( *a 3* )

*Michelotto*

All' ora fissata...

Cavalli e vettura

Mi fido a tua cura

Tranquillo mi stò.

A tutto galoppo...

Spronando frustando

All' ora fissata...

Non abbia paura:

Cavalli, vettura

Là pronti terrò:

Al trotto al galoppo...

Spronando, frustando:

Va sempre volando      La strada , volando ,  
 Sei bravo , lo so .      Signore , farò .  
 Fa ben , Michelotto ,      ( Non son Michelotto  
 Premiarti saprò .      Se non te la fò )  
 ( *Ros. e Mon. partono; Mic. li segue* )

## S C E N A   X I.

Sala nel Castello magnificamente parata, e illuminata per festa . Guardie disposte , Scudieri , e Domestici .

*Compariscono Cavalieri , Gentiluomini , Dame che precedono Rosemberg , ed Eufemia: in mezzo di essi il Marchese di Valmore -- Paggi -- Scudieri. Cantasi verso Valmore il seguente .*

### Coro

Nei campi dell' onore  
                                  Fior de' Prodi  
 La gloria ognor Valmore  
                                  Celebrò  
 E cantò il Trovatore  
                                  Le sue lodi .  
 D' alma gentil , benefica ,  
     Caldo d' onor , di fè . . .  
     Valmore è amor dei popoli ,  
     L' amico del suo Rè .  
 Valmore ! -- e qui t' attendono  
     Di chi t' ammira i plausi . . .  
     Omaggio al tuo valor . . .  
                                  Al tuo bel core .  
 Viva de' Prodi il fior !  
                                  Viva Valmore !

*Vol.*      Sento al cor de' plausi il suono ,  
     Dolci ognora son le lodi ;  
     Ma sul labbro d' alti Prodi  
     Più soavi sono ancor

- La più nobile mercede  
Della fede , e del valor .
- Coro* E' dovuta tal mercede  
A tua fede , al tuo valor .
- Val.* A quest' anima oltraggiata  
Fia leggero ogni cimento;  
E' vicino il bel momento:  
Và gl' insulti a vendicar ,  
Lacerar mi sento il core  
Dalla smania , e dal furore  
Ma ben sà chi prova amore  
Se ho ragion di palpar .
- Coro* T' è scudo il nostro petto  
Noi perirem per te .
- Euf.* Io vado lieta , altera  
D' ospite così illustre , e ben felice  
Io mi terrò , se questa ,  
Che gli offro d' amistà campestre festa ,  
Solievo porga alle sue pene .
- Val.* Al vostro  
Nobile sposo è nota  
L' atra sciagura mia .
- Ros.* Nè voi potete  
Comprender quanto ne sofferisi , e quanto  
Per quell' indegna ancor , . .
- Euf.* Volgiamo intanto  
Or a letizia il cor . — Lieti concienti  
Precedano le danze — Andiamo .

## S C E N A XII.

*Marcella , ansia , fremente , e i Precedenti*

- Mar.* ( verso *Euf.* ) Ajuto ! —  
Gente a cavallo . . . in arme ) . .
- Euf.* Che è avvenuto ?
- Mar.* Olimpia . . .
- Euf.* ( agitata ) Ebben ! . . .



- Mar.* Ci vien rapita .  
*Euf.* ( *colpita* ) ( Oh Dio! )  
 Guardie . . . Scudieri . . . andate --  
 S' insegua, -- senza lei non ritornate --  
 ( *partono alcune guardie, e scudieri* )  
 Ma, dimmi, come . . . e il rapitore?  
*Mar.* E' un uomo  
 Con un gran cappellon . . . ceffo bandito . . .  
 Una vostra carrozza -- e quel briccone  
 Di Michelotto n' era il postiglione --  
*Euf.* Rosenberg ! . . . ( *fissando marcata Rosem.* )  
*Val.* Quest' Olimpia ? ..  
*Ros.* Saprete tutto --  
*Euf.* Qualche trama !  
*Mic.* ( *di dentro* ) Viva ! -- ( *ripetendo* )  
*Euf.* Qual voce ?  
*Mar.* Michelotto -- in punto arriva --

## S C E N A XIII.

*Michelotto, in livrea di Postiglione, arriva alzando il cappello, e giulivo. I precedenti.*

- Mic.* Carrozze di ritorno! --  
 L' eroe de' Postiglioni!  
 Il gran corrier del giorno  
 S' inchina a' suoi padroni.  
 E, grossa più del solito,  
 La mancia n' otterrà . --  
*Mar.* Sì, grosse bastonate -- ( *con ira* )  
*Euf.* D' Olimpia mia che festi? -- ( *con prem.* )  
 E dove la traesti? ( *e sdegno* )  
*Mic.* Facendo un *Demi-tour* ( *scherzoso* )  
 Bellissimo a *droit* ,  
 L' ho ricondotta quà.  
*Mar.* Ti rendo l' amor mio . -- ( *contenta* )  
*Euf.* Saprò premiarti anch' io --  
*Mic.* Grazie . . .

*Ros.* E tradisti gli ordini (severo)

*Mic.* Di me... di quell' amico?...  
Amico a voi quel diavolo?...

Signore perdonatemi. (con sentimen.)

Son vostro servo antico...

Ma allor mi comandavano

Il Cielo, e la Pietà.

*Val.* Ma quale è quest' Olimpia,  
Che tutti sì interessa?

*Ros.* Valmore!... (marcato)

*Euf. Tutti* Or dinne --

*Mic.* Uditemi --

Io stavà a bere per reficiarmi:

L' amico... diavolo, viene a chiamarmi.

La pipa in bocca... la frusta in mano

Monto a cavallo, e mi allontanò --

Da lì a non poco... un grido acuto

Dalla carrozza -- poi sento... *Ajuto!*...

Mi volgo, e chiedo *che cosa c'è?*

L' amico... diavolo -- *Va; bada a te,*

Olimpia, *salvami*, dicea piangendo,

Quell' altro... *corri*, in tuon tremendo,

Ella pregava... ei bestemmia --

Voglio intromettermi, provo a fermarmi:

Quel Satanasso pou mano all' armi:

Contro me inarca una pistola;

E tiene Olimpia stretta alla gola --

Fra me allor dico, questo è un briccone:

Qui c'è un intrico -- Il mio padrone,

Ch'è uom d'onore, d'ottimo core,

Non può dar ordini di crudeltà.

Quando il saprà non griderà:

Anzi, premiandomi, bravo! dirà --

Pensato e fatto -- Volto una strada --

Quella canaglia non sa ove vada:

Volo all' oscuro come un uccello:

Trovo le guardie, giunto al castello --

Più allor del diavolo non ho paura:  
 Consegno a loro la mia vettura...  
 Il mio padrone tutto ora sà...  
 Quello che vuole di me farà.  
 Ma il di lui cuore ch'è tanto buono...  
 Certo ne sono perdonerà...  
 E a Michelotto, bravo! dirà.

*Tutti* Premio ti meriti, non che perdono:  
 E con noi, bravo! ripeterà.

*Ros.* (In qual cimento ora mai sono!  
 Come battendo il cor mi vò!)

#### S C E N A XIV.

*Scudieri, poi Guardie, Olimpia in ricco abbigliamentto, scapigliata. Ansia ella correrà verso Marcella; Montalbano la segue.*

*Mar.* Ecco Olimpia!

*Euf.* (incontro a Chiara) Ah! vien, mia cara  
 (Tutti accorrono verso Chiara. Valmore si  
 avvanza per guardarla. I loro occhi s'incon-  
 trano, si riconoscono)

*Chi.* Oh! Signora! — Dio! Valmore!

*Val.* Giusto Ciel! Tu! Chiara!

*Tutti* (con sorpresa e fremito) Chiara! —  
 Ella Chiara!

*Val. Ros. Chi.* Quale orrore!

*Euf.* Montalbano... Vostra figlia?... (esitando)

*Mon.* Ah! — pur troppo! — indegna figlia! —  
 (con affettata angoscia)

*Ros.* (Oh! supplizio! — ed è mia figlia!)

*Chi.* Sventurata! — a tutti oggetto  
 Chiara è dunque ognor d'orrore!  
 Tutto or sento, oh Dio! il rigore  
 Della mia fatalità.

Ah! soffrir l'irato aspetto  
 Del mio bene il cor non sà.

*Tutti* Come mai con quell' aspetto (meno Chiara)  
 D'innocenza, di candore,  
 Ella chiude sì reo core,  
 Tal perfidia e crudeltà.

*Mar. Mic.* { Eppur desta nel mio petto  
*Euf. Ros.* { Coll' orrore la pietà!

*Coro*

*Val.* Ah si fugga da un oggetto  
 Che già troppo orror mi fa.

*Mon.* Ansio il cor mi batte in petto:  
 Ah! colei tremar mi fa.

*Val.* (non resiste: getta uno sguardo fiero a Chi. e  
 s' allontana con desol.)

*Chi.* Ah! -- Nò! -- Valmor, fermatevi:  
 Da me, deh, non fuggite: --  
 Il grido di una misera,  
 Dell'innocenza udite; --  
 Permesso a voi d'intenderlo  
 Forse più mai sarà.

*Val.* Dell'innocenza! -- Barbara! (con indignaz.)  
 Osi vantarla ancora?  
 Và, -- dal mio sguardo involati,  
 Tu mi funesti ognora. --  
 Mai più vederti, intenderti  
 Valmore omai potrà.

*Chi.* Dio! -- Tu lo sai! ... (come vacillando)

*Mar.* (sorreggendola) Qua, misera;  
 E calmati un momento --

*Euf.* Signor, d'una colpevole (a Val.)  
 Quello non è l'accento.

*Val.* Mentir lo sa la perfida.

*Ros.* (Quale per me tormento!)

*Chi.* Nò perfida... nò, barbaro... (debilmente)  
 Sono innocente... Oh Dio!

E tutti rea mi vogliono... (come in delirio)

E un solo!... \* chi vegg'io!... (di passione)

(\* vede Mon. e lo fissa, indi retrocede e con  
 terrore ed eff.)

*Mon.* Tuo padre... oppresso... misero...  
(*con simul.*)

*Chi.* Mio padre!... Voi!...  
(*come resp. con terr.*)

*Mon. (c. s.)* L'ambascia  
(*tutti rimarcano quest'atto*

Già delirar la fa.

Chiara ...

(*cercando di avvicinarsi a lei.*

*Euf., Coro, Mar.* Spavento... fremito

In faccia al padre!

*Mic. (a Mar.)* Osservalà

*Chi. e come fuori di sè: gira per la scena quasi  
cercando un oggetto.*

O ch'ella non è figlia...

O ch'ei non è papà.

*Mar.* Oh! ti dirò... (*piano con mistero a Mic.*)

*Chi. (in faccia a Val. che si rivolge da lei.*

Ma guardami...

Valmore!... senti...

*Val. (respingendola)* Lasciami.

*Chi.* Ed io non moro ancor!

*Val. Mon. Ros. e Coro di Cavalieri*

Và — Troppo meriti la tua sciagura,

Il sol, mirandoti, d'orror s'oscura:

Tace natura nel reo tuo core:

Non può quell'anima sentir amore. --

Ciel, leggi, onore, tutto hai tradito:

Và la tua vista orror <sup>mi</sup>ci fa.

*Enf. Mar. Mic. e Coro di Dame*

Oh! come è orribile la sua sciagura!

Contro la misera tutto congiura:

Tace natura del padre in core

Sordo a sue lagrime la scaccia amore:

Pure, innocente ognor la credo,

E di lei sente il cor pietà.

*Chi. (verso Euf. Mar. e Dame)*

Ah! voi schiudetemi le braccia almeno:

Ch' io possa piangere, morire in seno

Di chi ancor sente di me pietà.

Rea non credetemi -- Sono innocente --

Tutti mi fuggono -- orrore io destò --

E orror la vita così mi fà. *(vuol accost. a Val.*  
*egli la respinge; ella cade convulsa, e va de-*  
*perendo: le Dame la sollevano e la trasportano:*  
*Euf. e Mar. li stanno presso.*

FINE DELL' ATTO PRIMO

# ATTO SECONDO

## SCENA PRIMA

GALLERIA  
come nell' Atto Primo

*Varj Gentiluomini, Dame in gruppi d'attenzione, ed ansia, verso la porta destra ch'è chiusa. — Cavalieri e Dame sòpraggiungono, e s'esprimono vicendevolmente in*

*Coro*

*Cav. Dame* Come stà? *(a mezza voce)*  
*Gli altri* Zt! Zt! -- Non si sà --

E' la stanza chiusa ancor.

Pian pianino camminiamo  
ate . . .

Sotto voce favelliamo  
ate

Non il minimo romor.

*Tutti* Quella sincope violenta,  
Che repente l'assalì;  
Fe temere pe' suoi dì.

*a parti* Un gran caso. — Che infelice!  
Ma è poi rea? — così si dice. —

*Tutti* E' un mistero tenebroso:  
Forse un dì si scoprirà.

*Mic. (sulla porta con premura, ad alta voce)*  
Come và?

*Tutti (piano)* Zt! Zt!

*Mic. (pianissimo)* Come và?

*Coro* Non si sa.

*Mic.* Non migliorò?

- Coro* Ma non vedi? -- Non si sa. (*segnando la porta chiusa*)
- Mic.* Oh! Dal buco udrò... vedrò (*si porta alla serratura, e con ridicoli relativi gesti*)
- Chiara è stesa là sul letto... (*il Coro va ripetendo alternativamente*)
- Dura, dura... smorta, smorta...  
 Occhi chiusi -- sembra morta...  
 Il padron... la Principessa...  
 La mia moglie attorno d'essa.  
 Serio il medico sta attento...  
 Un lamento cupo... lento...  
 Convulsioni della morte!... (*s. stacca*)  
 Basta, basta -- fa paura... (*dalla porta*)  
 Poverina! -- e fa pietà. (*osservando*)
- Coro* Ma, pian pian -- la porta s'apre.  
 Or vedremo... sì saprà.

## S C E N A II.

*Eufemia desolata: Rosenberg sostenendola, e i precedenti -- poi Marcella.*

- Euf.* Io non reggo a quella scena:  
 Ha di vita un soffio appena.
- Ros.* Della sincope è la crise;  
 E il periglio cesserà.
- Euf.* ( Ah! la pena, il vivo affetto,  
 Ch'ho per lei non so spiegar.
- Ros.* ( (Cor di padre, gemi in petto.  
 E ti devi, oh Dio! frenar!)
- Coro* ( Ansio il core sta l'effetto  
 Della crise ad aspettar.
- Mar.* Buone nuove! (*sulla porta*)
- Mic.* (*con grido di allegrezza*) Evviva!
- Tutti* Zitto!
- Mar.* S'è calmata -- passò adesso  
 Dolcemente in gran sopore.



Il Dottore m'ha promesso  
Che se dura quel riposo  
Egli più non ha timor.

*Tutti* Ah! quel placido riposo (con fervore)  
Tu le serba, o Ciel pietoso,  
E la rendi al nostro amor.  
Ah! sì, speriamolo, che risanarla,  
Che a noi serbarla il Ciel vorrà.  
E' calunniata indegnamente;  
Chiara innocente si scoprirà:  
Chiara felice trionferà. (il Coro si ritira)

### SCENA III.

*Eufemia, Rosemberg, Michelotto, Marcella.*

*Mic.* Eh! guarirà per certo:  
E poi... allegramente!

*Euf.* Oh sì: ch'ella sia resa a questo cuore.

*Ros.* Ma a lei chi render potrà più l'onore?

*Mar.* Se potessi parlar... (piano a Mic.)

*Mic.* Ma tu che sai! (piano)

*Mar.* Uh!

*Mic.* Ma?...

*Mar.* Ah!

*Euf.* Conte: un mistero tenebroso

Avvolge quest'orribile vicenda:

E Chiara ne è la vittima.

*Mar.* E' ben vero!

Ed io lo posso dir.

*Ros.* Ma qual Mistero?

*Mar.* L'Assassin! (con rabbia)

*Mic.* (guarda una porta) Quella è faccia d'assassino  
Suo padre.

*Ros.* (colpito) (Ciel!)

*Mic.* Io lo vidi in giardino,

Come un conspirator, cupo, pensoso.

La sua figlia moriva...

Ed ei non ci pativa

*Ros.* (La sua figlia?)

Ed io! ... stato crudele! ...)

*Mic.* Già somiglia

La figura bruttissima al suo core.

*Euf.* Io ne sorpresi infatti.

*Ros.* Ecco Valmore.

Avanza lentamente ... triste ... oppresso ...

(*va incontro a Val.*)

*Euf.* Misero. Al veder Chiara là moriente,

Suo malgrado, ei soffriva.

Partì a celare il pianto che tradiva

Il suo cor.

*Mic.* (*a Mar.*) Moglie mia,

Lasciamli, andiamo via.

Mi dirai ...

(*parte con Mar.*)

#### S C E N A IV.

*Valmore, Rosemberg, Eufemia.*

*Val.* Principessa,

Con pena io m'allontano da un soggiorno

In cui tutto mi offrìa dolce lusinga

Di tregua a' mali miei. Vic più ostinato

Persegue avverso il fato un infelice,

E qui di soffermar più a me non lice.

*Euf.* E voi non siete il sol che d'ostinato (*marcata*)

Ognor più avverso fato (*Val. è smanioso*)

Provi il rigor ... Altri infelice ...

*Ros.* (*Eufemia*)

Ei ne geme). Valmore, disponete.

*Euf.* Sembra che voi bramate

Il suo partir. Restate,

Signor ve'n priego ... almen sino a dimani --

Forse ... chi sà! ... qualche inatteso evento ...

Me ne lusinga il cor.

*Ros.* Chi più contento

Ne sarebbe di me?... Ma... (Oh Dio!...)

*Euf.*

Valmore

Voi dunque resterete!

*Val.* V'obbedirò.

*Euf.*

Forse mercè n'avrete.

(parte)

## SCENA V.

PARTE REMOTA, OMBROSA NEL PARCO DEL CASTELLO  
ROVINE DI ANTICO TEMPIETTO

*Chiara cupamente concentrata, avanza,  
si ferma, medita, geme.*

*Chi.* Inoltro -- e più remoto...

Deserto è il sito e tenebroso -- quale

Lo cerca la terribile, fatale

Disperazion che mi lascia... a morte. --

Sì -- questa or è mia sorte. --

Non è che un punto... un colpo -- e si finisce. --

Più non si pena allora,

Più non s'ama... Oh! -- Si mora.

E tu, pietoso Dio... (come colpita da un pens.)

E se mai!... Deh! perdonami.

(*si gitta in ginocchioni, e s'appoggia ad un  
sasso colla testa china sulle mani*)

## SCENA VI.

*Valmore, tristissimo, e Chiara.*

*Val.*

Scordarla...

Dal pensiero scacciarla

Io voglio -- sì, e no'l posso. Io cerco invano

Tumulto, o solitudine. Dovunque...

Ognora... quell' imago, quell' accento...

Nel pensiero... nel core. --

E l'abborro. --

*Chi.* (alza il capo) Valmore!

(languidamente)

*Val.* (*sosso*) Il nome mio!...  
 Ah... illusion è questa! (*si volge, e osserva*)  
*Chi.* Parmi... (*alzandosi*)  
*Val.* Ah! — l'empia!... (*si trova in faccia a Ch.*)  
*Chi.* (*lo riconosce*) Valmor!....  
*Val.* (*con fremito*) Fuggiam.  
*Chi.* T'arresta

Resta, crudele, a pascere  
 Il fero tuo desio.  
 Gioisci — vedrai scorrere  
 Or tutto il sangue mio.  
 Qui di mia man la vittima  
 Ti venni ad immolar.

*Val.* Potea lasciarti vittima  
 Di legge punitrice.  
 So che la morte meriti  
 Io son per te infelice.  
 Ma vivi a tuo supplizio...  
 Più il Ciel non irritar.

*Chi.* Viver! -- Io? -- Basta -- fermati. (*amaram.*)  
 (*teneramente*) Chiudimi almeno il ciglio (*cava il pug.*)  
 Questo pugnàl... (*alzand. sul petto*)

*Val.* (*con raccapriccio*) Ah! perfida!...  
 Quel che m'uccise il figlio?

*Chi.* No... ch'io non fui

*Val.* (*subito*) Palesami  
 Adunque l'uccisor.

*Chi.* Sì... l'uccisor...  
 (*e si ferma ansia atterrita*)

*Val.* Additalo...

*Chi.* Oh padre! (*immobile*)

*Val.* Ebben!...

*Chi.* (*oppressa*) Che orror!

*Val.* Vuoi tu ingannarmi ognor!...

(a 2)

*Chi.* Deh, rammenta que' felici (*con ten. a Val.*)

Dì primier del nostro amore!

L'innocenza, il bel candore

Del mio cor da te si amò.  
 E il candore questo core,  
 L'innocenza ognor serbò...  
 Innocente io t'amo ognora...  
 E d'amor per te morirò.

*Val.* Dove sono que' felici  
 Di primier del nostro amore?  
 L'innocenza, il bel candore  
 Di quell'alma dove andò?  
 Ah! fingeva quel reo core...  
 E l'amore m'accecò.  
 Eppure sento a quell'accento,  
 A que' sguardi, nel mio petto  
 Un contrasto... un turbamento,  
 Debil cor! — Tu l'ami ancora...  
 Sì, dal sen ti sprapperò.  
 Non ti resta che un'istante;  
 Parla... di...

*Chi.* Sono innocente —

*Val.* L'assassin del figlio mio?...

*Chi.* Noto è a Dio — tacer degg'io.

*Val.* Ed io soffro! — Oh! iniqua! Và.

*Chi.* Qui... (\* Valmor! — che crudeltà!

( \* toccandosi il cuor.

( a 2 )

*Chi.* Ma verrà, verrà il momento  
 (elevandosi gradatamente)  
 In cui puro, il suo fulgore,  
 D'innocenza il bel candore  
 Brillerà, trionferà.  
 Chiara morta allor sarà. --  
 Tardi allor pentito, ingrato,  
 La tua Chiara chiamerai...  
 Desolato piangerai,  
 Fra i rimorsi nel dolor.  
 La tua Chiara in Cielo allor  
 A te calma implorerà.

30  
Val.

Ah! rendeva un solo àccento  
A me pace, a te l'onore.  
Ma discolpa in tanto orrore  
Quel reo cor trovar non sà.  
Pace più per me non v' ha,  
Tropo, indegna, sì, t'ho amato.  
Ma tu più non mi vedrai.  
Vita orribile vivrai.  
Di tua colpa nel terror.  
Nella tomba il mio dolor  
Calma sol ritròverà.  
(partono da opposti lati)

## S C E N A VII.

GALLERIA .

*Michelotto, pensoso con atti di sommo stupore, o ammirazione.*

*Mic.* Oh! -- Vèh! -- Povera Chiara! -- Angelo vero  
Di bontà, di pazienza! -- La mia Marcella  
In tutta confidenza m'ha palesato tutto -- ella sapeva  
Tutto da Chiara.

L'ho detto

Io sempre -- al muso . . . un assassino! . . . e fui  
Indovin. (riflette)

## S C E N A VIII.

*Montalbano entrando, e detto.*

*Mon.* Qua colui! (vede Mic.)

*Mic.* (avviandosi). Ma adesso... Oh! (Lupum...)

E lupo vero, in *fabulam*) Signore!... (con river.)

*Mon.* Amico! (con affettata bontà)

*Mic.* Oh! troppo onore! . . .

E grazie.

*Mon.* Sai tu dirmi  
Come stà la mia figlia?

*Mic.* Vostra figlia?  
(Proviamo) Male... male assai.

*Mon.* Davvero?  
(Oh! morisse! -- Il terribile mistero  
Morirebbe con lei.  
Securo allor sarei)

*Mic.* (*osservandolo*) Par ch'abbia gusto...  
Fa il bocchin! -- Eh!)

*Mon.* Voglio vederla.  
(*avviandosi verso la porta di Chi.*)

*Mic.* (*opponendosi*) Scusi  
Perchè

*Mon.* Quale richiesta! -- Non son io  
Padre suo?

*Mic.* (*fissandolo*) Padre suo! -- Sì -- l'infelice (*marc.*)  
Per sua disgrazia, ha un padre... almen si dice.

*Mon.* Qual pensier! -- che vuoi dire?

*Mic.* (*marcato*) Discendete  
Nel vostro cor... se voi... pur cuore avete.

*Mon.* Come!... e ardisci?... (*con impeto*) (*prudenza*)

*Mic.* Ecco, -- udite... e... pazienza,  
Che l'antipatica vostra figura  
Desti... scusatemi, rabbia e paura,  
Della natura, che vi diè un ceffo...  
Certi occhi, e tratti!... colpa sarà.  
Ma quel ribrezzo in una figlia...

L'orror visibile pel buon papà...

Fà meraviglia... pensar ci fà.

*Mon.* La di lei storia, pubblica omai,  
La colpa orribile tu già ne sai  
Il suo buon padre... uomo d'onore,  
D'eterna infamia ella colmò.

Il suo rimorso di se l'orrore

In faccia al padre celar non può.

Figlia sì perfida a me toccò.

*Mic.* Figlia sì perfida! — e voi . . . scusate,  
Voi... suo buon padre, voi l' accusate!

*Mon.* Perchè d.fendere non la poss'io . . .

*Mic.* Chi lo potrebbe meglio di voi? (*con forza*)

*Mon.* (Oh rabbia!...) E come?...

*Mic.* (*con fuoco crescente*) Sì, amico mio . . .

Voi... voi... — Sì... voi. — Tutto io già sò.

*Mon.* (Cielo...) Sapete...

*Mic.* Sì. — Tutto io so.

( a 2 )

*Mon.* Il suo spavento  
Il turbamento  
Celar quest'anima  
Calmar non sà.

Ci vuol bravura,  
Disinvoltura.  
E poi mia vittima  
Colui cadrà.

*Mic.* Il suo spavento  
Il turbamento  
La volpe vecchia  
Celar non sà.

Da galeotto  
A marinaio,  
Amico caro,  
Adesso andrà.

*Mic.* Vostra figlia a nostra moglie  
La sua storia ha già narrato.

*Mon.* (*ansio*) La mia figlia a vostra moglie  
La sua storia ha già narrato? . . .  
(Ah! ch'io son precipitato.)

*Mic.* (Ora un colpo già lo coglie.)

*Mon.* E . . .

*Mic.* E . . .

*Mon.* Tutto? . . .

*Mic.* Tutto.

*Mon.* (*affannoso*) (Ohimè.)

*Mic.* (Va in sudore:) Vi vien male? . . .

*Mon.* Nò . . . . Un vapore.

*Mic.* Già.

*Mon.* Sicchè . . .

Chiara . . . ha detto . . .

*Mic.* Tutto.



Mon.

Tutto?...

(Rovinato io sono allor.)

(Molto forte quel vapor!)

Ma a tacer s'ostina ognora

L'esecrabile assassino.

Mon.

A tacer s'ostina ognora

L'esecrabile assassino

*(respirando gradatamente)*

(Ah! respiro dunque ancora.)

(Torna a fare il bel bocchino!)

Mon.

Sicchè dunque... amico caro... *(con aria)*

Mic.

Sicchè dunque io vi dichiaro...

Che se in caso di tal conto

S'ammettessero i sospetti,

A giurar io sarei pronto...

Mon.

Cosa?

*(ansio)*Mic. *(adagio)* Che...Mon. *(con forza)* Cosa?...

Mic.

Che voi...

Voi, più ch' altri, conoscete

L'innocenza di quel cor.

Mon.

Miserabile impostore! *(con furore)*

Mic.

Quanto caldo! -- ehi, ehi, Ssgnore!

Mon.

Sai la forza tu di questa

Calunniosa imputazione?

Mic.

Meno furia. -- Sò... e non sò; --

Sò ch' è forza d' opinione:

E ad un caso parlerò. --

La saluto. *(con riverenza per partire)*Mon. *(con forza)* Resta -- quà. --*(prende sotto il braccio Mic., lo porta avanti, poi cava il pugnale e presentandoglielo in atto feroce)**(a 2)*

Mon.

Vedi tu questo pugnale?

*(a mezza voce)*

Se ti fugge una parola,

Ch'esser possa a me fatale . . .

Di sì perfido sospetto . . .

Io lo pianto nel tuo petto. —

Se tu parli, tu sei morto;

Montalban ti svenerà. —

(poi ripigliando aria giojale)

Caro amico, siamo intesi:

Montalban tien bene in mente --

Poi staremo allegramente: --

Già tu ben mi servirai . . .

Ben da bere ci sarà, --

Ma se parli tu sei morto:

Montalban ti svenerà.

La saluto — (con riverenza, contrafacendo Mic., che lo prende sotto il braccio, lo porta avanti, e poi cavando successivamente due pistole le presenta alla faccia di Montalbano)

Mic.

Resti quà.

Vedi tu questa pistola

Caricata a doppia palla? . . .

Questa poi, se l'altra falla,

Galantuom, t'ho conosciuto,

E mi sono provveduto.

Se ti muovi, tu sei morto;

L'una o l'altra colpirà.

(poi coll'aria gioviale)

Mio Signore, siamo intesi,

Michelotto tenga a mente .

A dispetto de' birbanti

S'ha da stare allegramente .

Ben da bere ci sarà !

Se ti muovi, tu sei morto

L'una o l'altra colpirà .

(Mon. parte fremente Mic: lo segue ridendo)

## S C E N A IX.

GRAND' ATRIO NEL CASTELLO

*Guardie disposte - Cavalieri, Dame da varj lati che si riuniscono; e volgendosi in gruppi verso là d' onde poi arriverà Chiara, cantano in*

Coro

Vieni, o Chiara omai sicura:  
 E dal seno sgombra omai  
 Quell' ambascia, quel timor.  
 Qui pietose a tua sciagura  
 Tutte l' alme troverai:  
 Per te palpita ogni cor.  
 Vieni squarcia quel velo d' orror.  
 Il bell' astro d' innocenza  
 Per te splenda più vivace.  
 E la face si raccenda  
 Dell' imene, e dell' amor

*Chiara comparisce presa a mano da Eufemia; Rosenberg e Valmore al loro fianco. Michelotto e Marcella parlano sommessaiente, Paggi, Scudicri e Domestici. Montalbano poi.*

*Val.* Chiara, tu ci svelasti finalmente  
 Quella scena tremenda... ed innocente  
 E con qual gioja! ti crediam. -- Ma deve  
 Pel tuo, pel nostro onore.  
 Svelarmi l' uccisor del figlio mio ...  
 Tu lo vedesti. *(Mon comparisce)*

*Chi.* *(Oh Dio!)*

*Val.* Chiara, se m' ami...

*Euf.* Se felice mi brami....

*Mar.* Per la vostra Marcella...

*Ros.* Se t'è caro l'onore . . . .

*Chi.* E se m'amate . . . .

Oh! per pietà . . . . cessate d'assalire

Così un povero cor .

*Mic.* (*marcato*) Dunque . . . . scusate ,

Ha diritti molto sacri

Su quel povero core

Quest'infame assassin , perchè soffrire

Voi possiate così ?

*Mon.* (*coll'espressione di mistero , e terrore*)

Su figlia , ardire . . . .

Palesa l'uccisore — ch'egli spiri

Fra i più atroci martiri.

Tu allor felice, udir tu non potrai

Quel misero . . . spirando . . . . in suo furore

Te maledir ,

*Chi.* (*con grido di raccapriccio , e oppressa*)

Nò . . . no . . . gran Dio ! che orrore !

(*s'abbandona su d'Eufemia*)

*Val.* Montalban!...

*Mic.* Quest'è troppo (*non contenend.*)

Io scoppio se non parlo. —

*Mon.* Che osi tu ?

*Chi.* (*agitata*) Michelotto !...

*Mic.* Nen è più tempo. (*ansia generale*)

*Euf.* Ebben!...

*Ros.* Segui.

*Val.* Conosci

Tu quel mostro inumano ?

*Mic.* Eccolo. (*segnando Mon.*)

*Tutti* Montalbano! (*sorpresi, colpiti*)

*Val.* Suo padre!

*Mon.* (*furente*) Vil calunnia!

*Euf.* E saria vero?

*Mic.* Perchè appunto è suo padre ella ha taciuto (*con*

E per salvar il padre ella s'espone *calore*)

All'infamia, alla morte.

*Val.* (*con trasporto*) Oh, la mia Chiara!

*Ros.* Qual luce la mia mente ora rischiara?

*Chi.* Non è ver -- nego tutto -- ingiustamente (*con*  
Il mio padre s'acusa -- egli è innocente. *energia*)  
Mio buon padre, venite --

E dai caluniator' meco fuggite.

Vi consoli amor di figlia;

Cercherem lontane arene,

E la tregua a nostre pene --

Accordare il Ciel vorrà.

Lascio ... tutto !... a tutti ... addio ...

Ah! -- di Chiara la memoria (*a tutti e ar-*

Non lodate .... per pietà. *restando lo*  
*sguardo su Val.*)

*Tutti* Ah! di Chiara sempre cara

La memoria a noi sarà.

*Val.* Chiara? ... (*trattenendola*)

*Mon.* Vieni.

*Ros.* (*deliberato*) V'arrestate.

Vedo già, celeste figlia, (*a Chiara con*  
*tenerezza e ammirazione*)

La virtù che ti consiglia.

Resta, o Chiara ... (*la prende per mano*)

*Mon.* (*con fremito male celato*) Che fareste! ...

Rosemberg! - I dritti miei ...

*Ros.* Per mè cura voi n'aveste -- (*dignitoso*)

Ei ripiglio ove su lei (*sorpresa, emozione generale*)

Io ... suo vero genitor. (*l'abbraccia*)

*Chi. e se-* { Ciel! Oh gioja! Voi <sup>mio</sup> padre!  
*co tutti* { <sup>suo</sup>

*Mon.* Oh furor!

*Euf.* Me lieta madre!

*Val. Mar.* { Oh! contento! E voi <sup>mia</sup> madre!  
*Mic. Chi.* { <sup>sua</sup>

*Chi.* Ah! la figlia di voi degna,

Si, stringete al vostro cor.

Ecco il perfido uccisor. (*segnando Mon.*)

*Tutti* Alla morte il traditor. (*Ros. ordina alle gu-*  
*ardie d'allontanar Mon.*)

*Mic.*

Un capestro è poco ancor.

*Mon.*Dell' *visso* ov' è l' orror? (*parte condotto dalle guardie*)*Val.*

Chiara ... il tuo perdono ... il cor

*Chi.*

Ahl sento di rinascere

In questo bel momento

Qual sogno di tormento!

Svanito è il mio penar.

Frà dolci, e cari affetti,

Fra teneri diletti

Io torno di contento

D' amore a palpitar.

*Tutti*

Ritorna di contento

D' amore a palpitar.

FINE DEL MELODRAMMA



5 664 77



